

中国文言小说

百部经典

主编 史仲文



北京出版社

朱 晓 容

朱正夫临，年未四十，以大理寺丞致仕，居吴兴城^①。乃取训词中“仰而高风”之语，作“仰高亭”於城上，常杜门谢客^②。忽一日，浮屠朱晓容自京师来谒^③，公欣然接之。是时二子行中、久中，秋试不利，皆在侍下。公强使冠带而出。容一见行中，惊起贺曰：“后举状元也！”睥睨久之^④，径辞去。公留之不可，问以何适^⑤。容曰：“老僧自此不复更阅人。便往杭州六和寺，求一小室，闲坐以待科场开，乃西游尔。”公初未之信。后三年春，久中薄游会稽，谋赴举之资，潮船绝江，暮至六和。才泊岸，见容在寺门，遥揖久中。归与之款，因叩伯仲行期，久中告之。师曰：“某是月亦当离杭矣。”久中至家道之，公笑，且怪其任术之笃如此。是秋，至京师，二朱舍开宝塔寺，容寓智海禅刹^⑥。相次，行中预荐，明年省闈优等，惟殿试病作，不能执笔。是时王氏之学^⑦，士人未多得时，行中独记其《诗》义最详，因信笔写以答所问，极不如意。卷上，日方午，遂经御览，神宗良爱之^⑧。行中不知也。日与同舍蔡冲允、丁葆光围棋。每拈子欲下，必骂曰：“贼秃！”盖恨容许之误也。未唱名前数日，有士人通谒。行中方棋，遽使人却之。须臾，谒者又至，且云：“见朱先辈。”行中叱其仆曰：“此必有下第举人，欲丐出关之资，吾损闷中，谁能见之！”然士人立於门，不肯去。冲允曰：“事不可知，何惜一见？”行中乃出，延之坐。不暇寒温，揖行中，起，附耳而语曰：“乃梁御药门客，御药特令奉报，足下卷子，上已置在魁等^⑨。他日幸相记。”

行中唯唯而入。再执棋子，手辄颤，缘宠辱交战，不能自持。冲允觉而叩之，具述士人之言。冲允曰：“曾询梁氏所居否？”曰：“不曾。”或曰在州西，急赁马偕往^①，欲审其事^①。至梁门，日已曛^②，度不能返，遂复归。而行中念容，独往智海宿。容闻其来，迎门握手曰：“非晚唱名，何笃来见老僧，必是得消息来！”行中曰：“久不相见，略来闻讯尔。”师曰：“胡不实告我？冯当世未唱名时，气象亦如此。”行中知不可欺，因道梁氏之事。师喜甚，为开樽设具，且曰：“吾奉许固有素，只有一人未见尔，当为邀来同饮。”仍戒曰：“此人蓝缕，不可倨见，亦不得发问，问则彼行矣。”烛至，师引寺廊一丐者入，见行中不甚为礼，便据上坐。相与饮酒斗余，不交一谈。师徐曰：“此子当唱名时，先生能一留目否？”丐者曰：“尔曰何？”师曰：“已定他冠多士^③。”丐者摆头曰：“第二人。”蹶行足使起，密征其意，但曰：“偶数多。”更无他语，遂罢去。明日，饭罢，率行中寺庭闲步。出门，遥见余行老亦入寺。师不觉拊髀^④，惊谓行中曰：“始吾见子，以为天下之美尽此矣，不知乃有此人！”行中曰：“此常州小余也，某识之，何遽及是？”师曰：“子正怕此人。昨日闻‘偶多’之说，今又睹此人，兹事可知矣！”及听胪^⑤，行老果第一，行中次之。行中解褐了，往谢师。师劳之曰：“子诚福人！今日日辰，以法推之，魁天下者官不显，子至侍从。”其后余止馆职，知湖州卒，行老名中服。行中至中书舍人。

（选自《泊宅篇》）

【注释】

①大理寺：中央审判机关。宋代分左右寺，左寺复审各地方的奏劾和疑狱

大罪，右寺审理京师百官的刑狱。 吴兴，今浙江湖州。

②杜门：闭门。

③浮屠：一译“浮图”，即佛陀，此指僧人。

④睥睨（pì nì，音屁泥）：眼睛斜着看。

⑤适：到，去。

⑥舍：住。刹（chà，音岔）：佛教的寺庙。

⑦王氏之学：王安石创造的一套学问。

⑧神宗：宋神宗赵顼（xū，音须）。

⑨魁等：第一等，首位。

⑩赁（lìn，音另）：租。

⑪审：弄明白。

⑫熏（xūn，音熏）：昏黑。

⑬冠多士：为许多士人之冠。

⑭拊（fǔ，音府）：拍。 髀（bì，音必），大腿。

⑮胪（lú，音卢）：胪唱，也叫“传胪”，“胪传”。科举时，殿试之后，皇帝传旨召见新考中的进士，依次唱名传呼。

米 元 章

〔宋〕 庄季裕 著
宗铭 陈璧 点 注

米 元 章

米芾元章，或云其母本产媼^①，出入禁中，以劳补其子为殿侍，后登进士第。善书，尤工临摹。人有古帖，假去^②，率多为其摹，易真本。至于纸素破污，皆能为之，卒莫辨也。有好洁之癖。任太常博士，奉祠太庙，乃先去祭服藻火……坐是被黜^③。然亦半出不情。其知涟水军日，先公为漕使^④，每传观公牍，未尝涤手。余昆弟访之，方授刺，则已须盥矣，以是知其为伪也。宗室华源郡王仲御家，多声妓，欲验之。大会宾客，独设一榻待之。使数卒鲜衣袒臂，奉其酒饌。姬侍环于他客，杯盘狼籍。久之，亦自迁坐于众宾之间，乃知洁疾非天性也。然人物标致可爱，故一时名士，俱与之游。其作文亦狂怪，尝作诗云：“饭白云留子^⑤，茶甘露有兄。”人不省“露兄”故实，叩之，乃曰：“只是甘露哥哥耳。”大观中，至礼部员外郎，知淮阳军卒。

（选自《鸡肋篇》）

【注释】

①产媼（ǎo，音袄）：产婆，接生婆。

②假：借。

③坐：因……而犯罪。黜：罢官。

④漕使：掌管漕运的官。

⑤饭白云留子：饭是白云留下的儿子。

王 荆 公

〔宋〕 朱 弁 著
宗 铭 陈 璧 点 注

王 荆 公

王荆公性简率^①，不事修饰奉养。衣服垢污，饮食粗恶，一无有择。自少时则然。苏明允著《辨奸》^②，其言“衣臣虏之衣，食犬彘之食，囚首丧面而谈《诗》、《书》”^③，以为“不近人情”者，盖谓是也。

然少喜与吕惠穆、韩献肃兄弟游。为馆职时，玉汝尝率与同浴于僧寺，潜备新衣一袭^④，易其敝衣。俟其浴出，俾其从者举以衣之，而不以告，荆公服之如固有，初不以为异也。

及为执政，或言其喜食獐脯者，其夫人闻而疑之曰：“公平生未尝有择于饮食，何忽嗜此？”因令问左右执事者曰^⑤：“何以知公之嗜獐脯耶？”曰：“每食不顾他物而獐脯独尽，是以知之。”复问：“食时，置獐脯何所？”曰：“在近匕箸处。”夫人曰：“明日姑易他物近匕箸。”既而，果食他物尽，而獐脯固在。而后人知其特以其近故食之，而初非有所嗜也。人见其太甚，或者多疑其伪云。

（选自《曲洧旧闻》）

【注释】

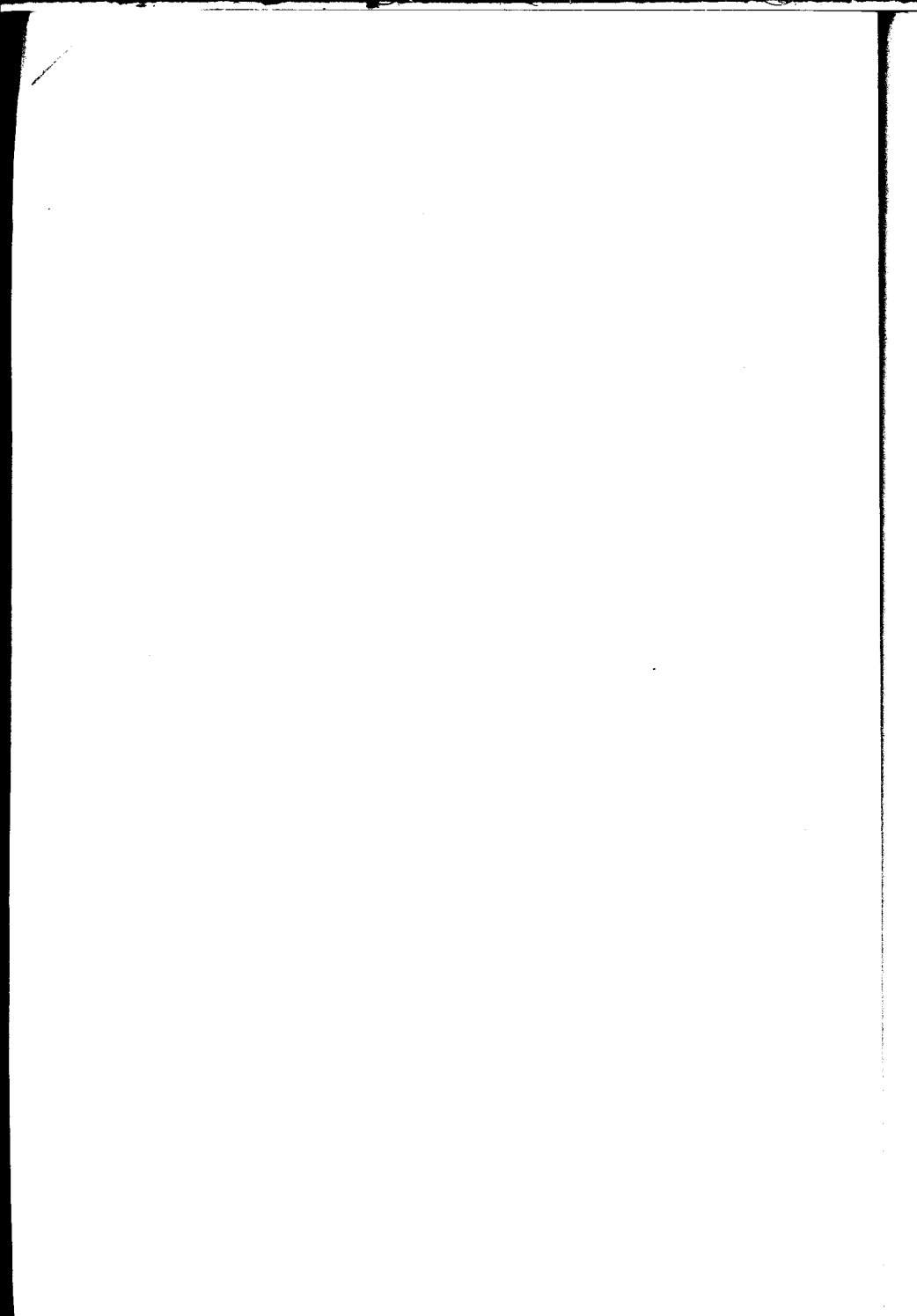
①王荆公：王安石。

②苏允明：苏洵。

③臣虏：俘虏。囚首，如囚徒之首。丧面，如有丧事的人的脸。

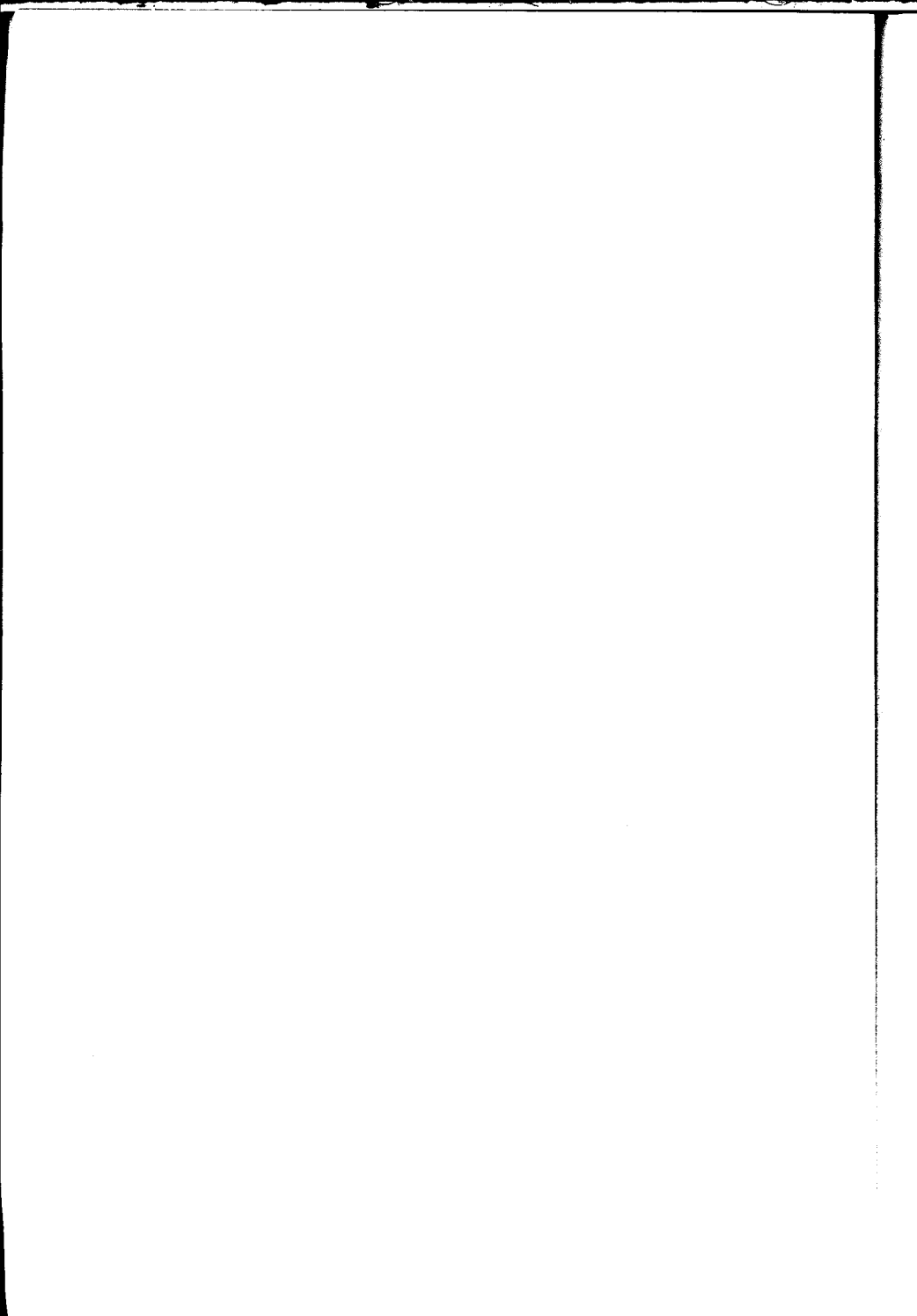
④一袭：一领，一套。

⑤执事者：管事的人。



刘贡父访沈括

[宋] 朱 弁 著
赵子文 赵 扬 点 注



刘贡父访沈括^①

沈括，字存中，为内翰^②，刘贡父与从官数人，同访之。下马，典谒者报云^③：“内翰方就浴，可少待。”贡父语同行曰：“存中死矣，待之何益！”众惊而问其故。贡父曰：“《孟子》不云乎：‘死矣盆成括！’^④”众始悟其为戏，乃大笑而去。

【注释】

①本篇选自《曲洧旧闻》。刘贡父：即刘攽（bān，音班），字贡父，临江新喻人，曾为国子监直讲、尚书考功等职，王安石变法时，出知曹州，累拜中书舍人。为人不修威仪，喜谐谑。沈括：字存中，钱塘人，累官太子中允，曾出使契丹，擢知制诰。后拜翰林学士。著有《梦溪笔谈》一书。

②内翰：唐宋时称翰林为内翰。当时沈括任翰林学士，故称。

③典谒者：掌管宾客往来联络事务的人。

④死矣盆成括：语出《孟子·尽心下》。盆成括，春秋时人名，姓盆成，名括，仕齐，后被杀。

